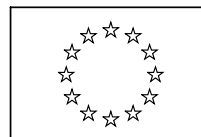


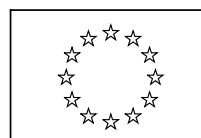
**Supply of furniture for firestation in Berane**  
**EuropeAid 130265/L/ACT/ME – CRIS No:**  
**2010/256 584/12**



The Municipality of Berane intends to award a supply contract for furniture for firestation in Berane with financial assistance from the European Union and the Government of Montenegro, in accordance with the rules of IPA programme. The tender dossier is published on the website of the Union of Municipalities of Montenegro: [http://www.uom.co.me/?page\\_id=1507](http://www.uom.co.me/?page_id=1507).

The deadline for submission of tenders is 9. April 2013, 10.00 a.m. Possible additional information or clarifications/questions shall be published on the website of the Union of Municipalities of Montenegro: [http://www.uom.co.me/?page\\_id=1507](http://www.uom.co.me/?page_id=1507) .

**Nabavka inventara za Službu zaštite i spasavanja**  
**u Beranama**  
**EuropeAid 130265/L/ACT/ME – CRIS No:**  
**2010/256 584/12**



Opština Berane raspisuje konkurs za sklapanje ugovora za inventara za Službu zaštite i spasavanja u Beranama sa finansijskom podrškom Evropske unije i Vlade Crne Gore, u skladu sa pravilima IPA programa. Tenderski dosije je objavljen na sajtu Zajednice opština Crne Gore: [http://www.uom.co.me/?page\\_id=1507](http://www.uom.co.me/?page_id=1507).

Rok za dostavu ponuda je 9. April 2013 godine u 10.00 časova. Eventualne dodatne informacije ili klarifikacije/pitanja biće objavljeni na sajtu Zajednice opština Crne Gore: [http://www.uom.co.me/?page\\_id=1507](http://www.uom.co.me/?page_id=1507).